

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

Designline Edge LED TV



Quick start guide



PHILIPS



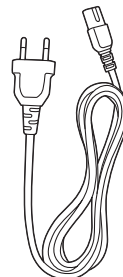
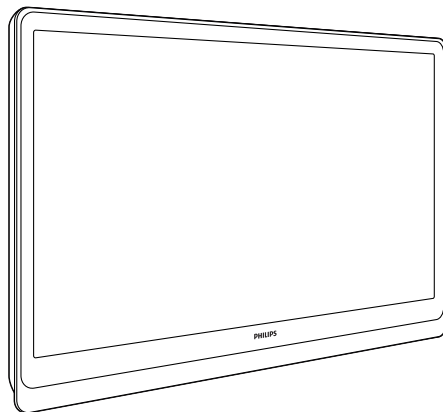
English	Before using your product, read all accompanying safety information
Български	Прочетете цялата приложена към продукта информация за безопасност, преди да го използвате.
Čeština	Před použitím produktu si přečtěte doprovodné bezpečnostní informace.
Dansk	Læs alle medfølgende sikkerhedsoplysninger, inden du tager produktet i brug.
Deutsch	Lesen Sie vor Verwendung dieses Produkts alle begleitenden Sicherheitsinformationen.
Ελληνικά	Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε όλες τις παρεχόμενες πληροφορίες ασφαλείας.
Eesti	Enne toote kasutamist tutvuge tooteга kaasas oleva ohutuslase teabega
Español	Antes de usar el producto, lea toda la información de seguridad adjunta.
Français	Avant d'utiliser votre produit, lisez l'intégralité des consignes de sécurité jointes.
Gaeilge	Leígh gach eolas sábháilteachta a ghabhann leis an táirge sula n-úsáideann tú é.
Hrvatski	Prije korištenja proizvoda pročitajte sve popratne sigurnosne informacije.
Italiano	Prima di utilizzare il prodotto, leggere tutte le relative informazioni sulla sicurezza.
Казакша	Бұйымды пайдаланбас бұрын барлық берілген қауіпсіздік ақпаратын оқып шығыңыз.
Latviešu	Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet visu sniegto drošības informāciju.
Lietuvių	Prieš naudodami gaminį perskaitykite visą pridėtą saugos informaciją.
Magyar	A termék használatá előtt alaposan olvassa el a mellékelt biztonsági tudnivalókat.
Nederlands	Lees voordat u het product gaat gebruiken eerst alle bijbehorende veiligheidsinformatie.

Norsk	Les all vedlagt sikkerhetsinformasjon før du bruker produktet.
Polski	Przed rozpoczęciem korzystania z produktu należy zapoznać się z informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa.
Português	Antes de utilizar o produto, leia todas as informações de segurança que o acompanham.
Română	Înainte de a utiliza acest produs, citiți toate informațiile de siguranță care îl însoțesc.
Русский	Перед тем как использовать это изделие, ознакомьтесь с информацией, касающейся безопасности.
Slovenščina	Pred uporabo izdelka preberite vse priložene varnostne informacije.
Slovenský	Pred použitím produktu si prečítajte všetky sprievodné bezpečnostné informácie.
Srpski	Pre nego što počnete da koristite proizvod, pročitajte sve prateće informacije o bezbednosti.
Suomi	Lue kaikki turvallisuu tiedot ennen tuotteen käyttöä.
Svenska	Innan du använder produkten ska du läsa all tillhörande säkerhetsinformation.
ภาษาไทย	ก่อนการใช้ผลิตภัณฑ์ โปรดอ่านข้อมูลความปลอดภัยทั้งหมดที่มาพร้อมผลิตภัณฑ์
Türkçe	Ürününüzü kullanmadan önce ilgili tüm güvenlik bilgilerini okuyun
Українська	Перед початком роботи прочитайте всю супутню інформацію про безпеку.
العربية	بل استخدام المنتج الخاص بكم، يرجى قراءة كافة معلومات الأمان المرفقة مع المنتج

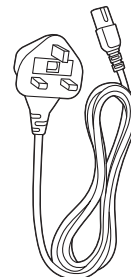


English	What's in the box
Български	Какво има в кутията
Čeština	Obsah dodávky
Dansk	Hvad er der i kassen
Deutsch	Lieferumfang
Ελληνικά	Περιεχόμενα συσκευασίας
Eesti	Kasti sisu
Español	Contenido de la caja
Français	Contenu de l'emballage
Gaeilge	A bhfuil sa bhosca
Hrvatski	Što se nalazi u kutiji
Italiano	Contenuto della confezione
Қазақша	Қорап ішіндегі заттар
Latviešu	Lepakojuma saturs
Lietuvių	Dėžės turinys
Magyar	A doboz tartalma
Nederlands	Wat zit er in de doos?
Norsk	Innholdet i esken
Polski	Zawartość opakowania
Português	Conteúdo da embalagem
Română	Ce se află în cutie
Русский	Комплект поставки
Slovenščina	Kaj je v škatli
Slovenský	Čo je v balení?
Srpski	Šta je u kutiji?
Suomi	Toimituksen sisältö
Svenska	Förpackningens innehåll
ภาษาไทย	สิ่งที่อยู่ในบรรจุภัณฑ์
Türkçe	Kutuda neler var
Українська	Комплектація упаковки

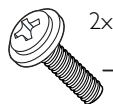
العربية محتويات العبوة



(EU)

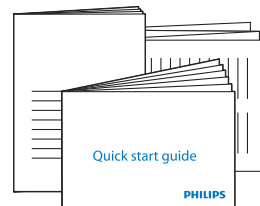
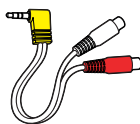
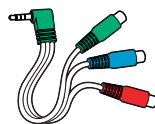
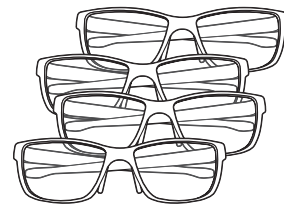
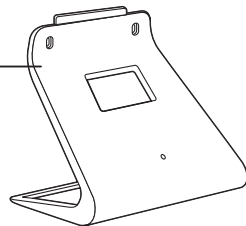


(UK)



2x

M4 x 10mm

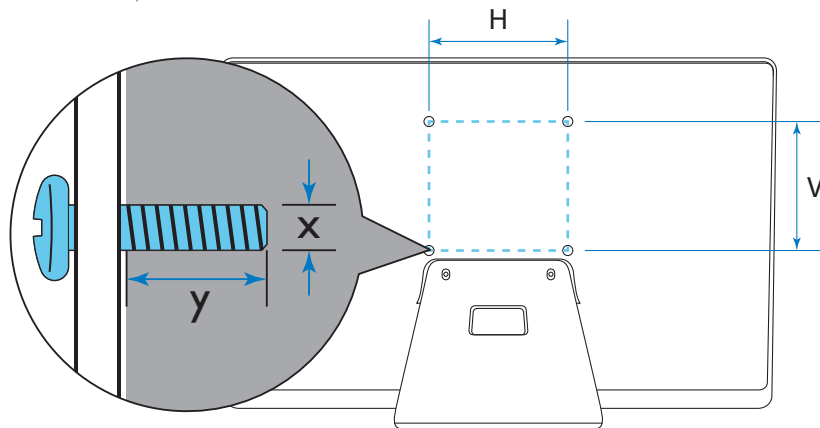




English	To wall mount, purchase a suitable bracket.
Български	За монтиране на стена купете подходяща конзола.
Čeština	Chcete-li televizor umístit na stěnu, je třeba si zakoupit vhodnou konzolu.
Dansk	Hvis du vil montere enheden på væggen, skal du købe et egnet vægmonteringsbeslag.
Deutsch	Koop een geschikte beugel als wandsteun.
Ελληνικά	Για τοποθέτηση στον τοίχο, αγοράστε κατάλληλο βραχίολιο.
Eesti	Seinale kinnitamiseks ostke sobiv raam.
Español	Para el montaje en pared, adquiera una abrazadera adecuada.
Français	Pour le montage mural, procurez-vous un support adapté.
Gaeilge	Chun é a chrochadh den bhalla, ceannaigh brac oiriúnach.
Hrvatski	Da biste montirali na zid, kupite odgovarajući nosač.
Italiano	Per l'installazione a muro, acquistate un braccio adatto.
Қазақша	Қабырға тіреу үшін тиісті тіреуішті сатып алу.
Latviešu	Iegādājieties atbilstoša garuma skrūves sienas stiprinājumam.
Lietuvių	Jei norite montuoti prie sienos, įsigykite tinkamą laikiklį.
Magyar	Ha falra kívánja szerelni a készüléket, vásároljon megfelelő tartót.
Nederlands	Koop een geschikte beugel als wandsteun.
Norsk	Kjøp en egnet brakett for veggmontering.
Polski	Aby zamontować na ścianie, należy zakupić odpowiedni wspornik.
Português	Para montar na parede, adquira um suporte adequado.
Română	Pentru a monta pe perete, achiziționați un cadru adecvat.

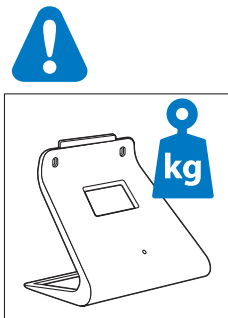
Русский	Для крепления на стене приобретите подходящий кронштейн.
Slovenščina	Če želite namestiti na zid, kupite ustrezen nosilec.
Slovenský	Ak chcete televízor pripíchnuť na stenu, kúpte si vhodný držiak.
Srpski	Da biste postavili na zid, kupite odgovarajući podupirač.
Suomi	Osta sopiva kannatin seinäasennusta varten.
Svenska	Om du vill montera på en vägg måste du köpa en passande konsol.
ภาษาไทย	หากต้องการยึดทีวีกับผนัง ให้ซื้อตัวยึดที่เหมาะสม
Türkçe	Duvara monte etmek için, uygun bir destek satın alın.
Українська	Для кріплення на стіні слід придбати відповідний кронштейн.
العربية	للتثبيت على الجدار، قم بشراء وحدة تركيب مناسبة.

TV	H	V	x	y
42"	400 mm	400 mm	M6	12-15 mm
47"	400 mm	400 mm	M6	12-15 mm

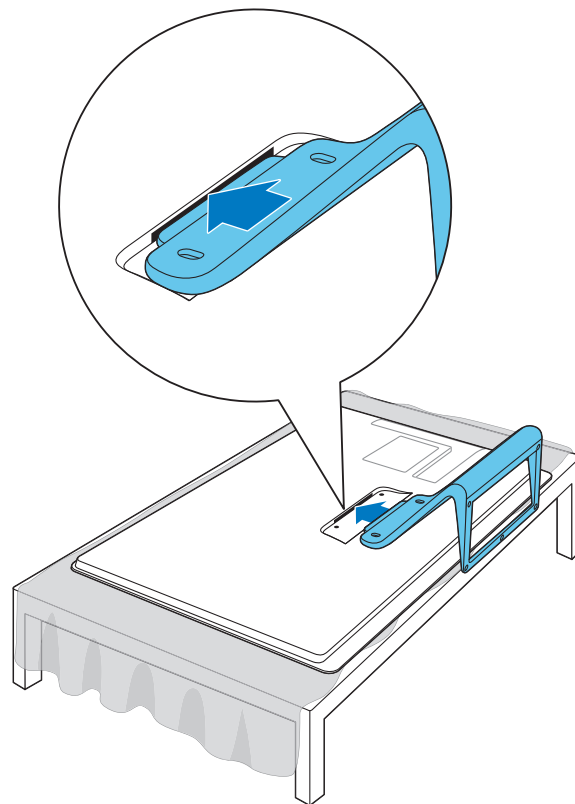


1

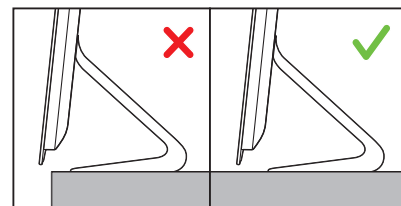
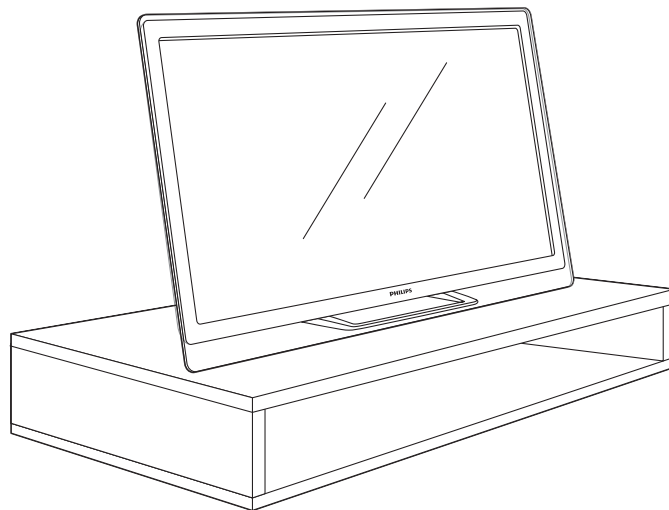
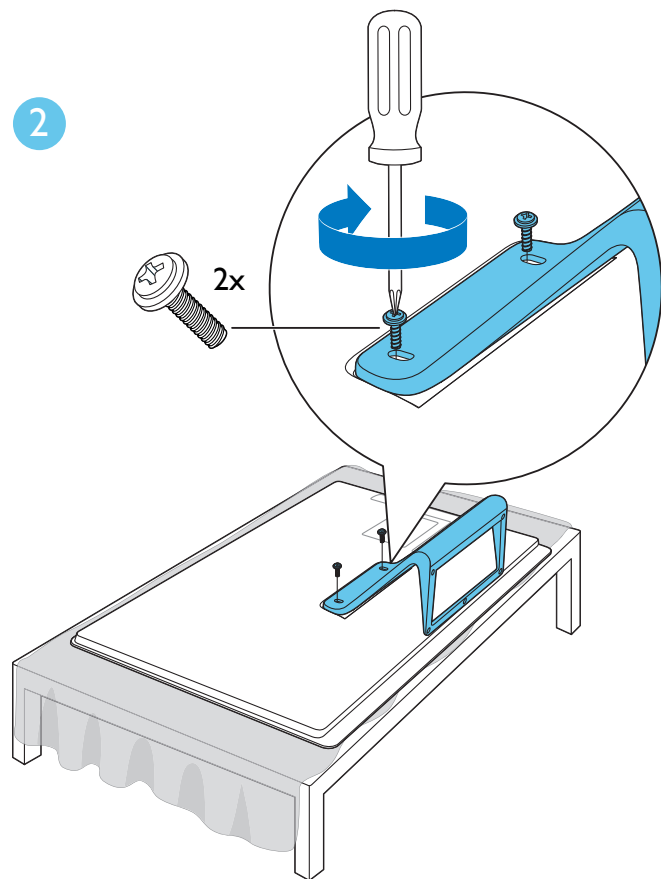
English	Mount the stand
Български	Монтиране на стойката
Čeština	Namontujte podstavec
Dansk	Monter foden
Deutsch	Standfuß montieren
Ελληνικά	Τοποθέτηση βάσης
Eesti	Paigaldage alusele
Español	Montaje del soporte
Français	Montage du support
Gaeilge	Pláta feiste seastáin
Hrvatski	Montiranje stalka
Italiano	Montaggio del supporto
Казакша	Тіпегішін орнату
Latviešu	Uzstādiet statīvu
Lietuvių	Stovo montavimas
Magyar	Az állvány felszerelése
Nederlands	De standaard bevestigen
Norsk	Monter stativet
Polski	Mocowanie podstawy
Português	Montar o suporte
Română	Montați suportul
Русский	Установка подставки
Slovenščina	Namestite stojalo
Slovenský	Upevnenie stojana
Srpski	Montirajte postolje
Suomi	Telineen kiinnittäminen
Svenska	Montera stativet
ภาษาไทย	ยึดขาตั้ง
Türkçe	Standı monte etme
Українська	Монтування підставки
	العربية تثبيت الحامل



1

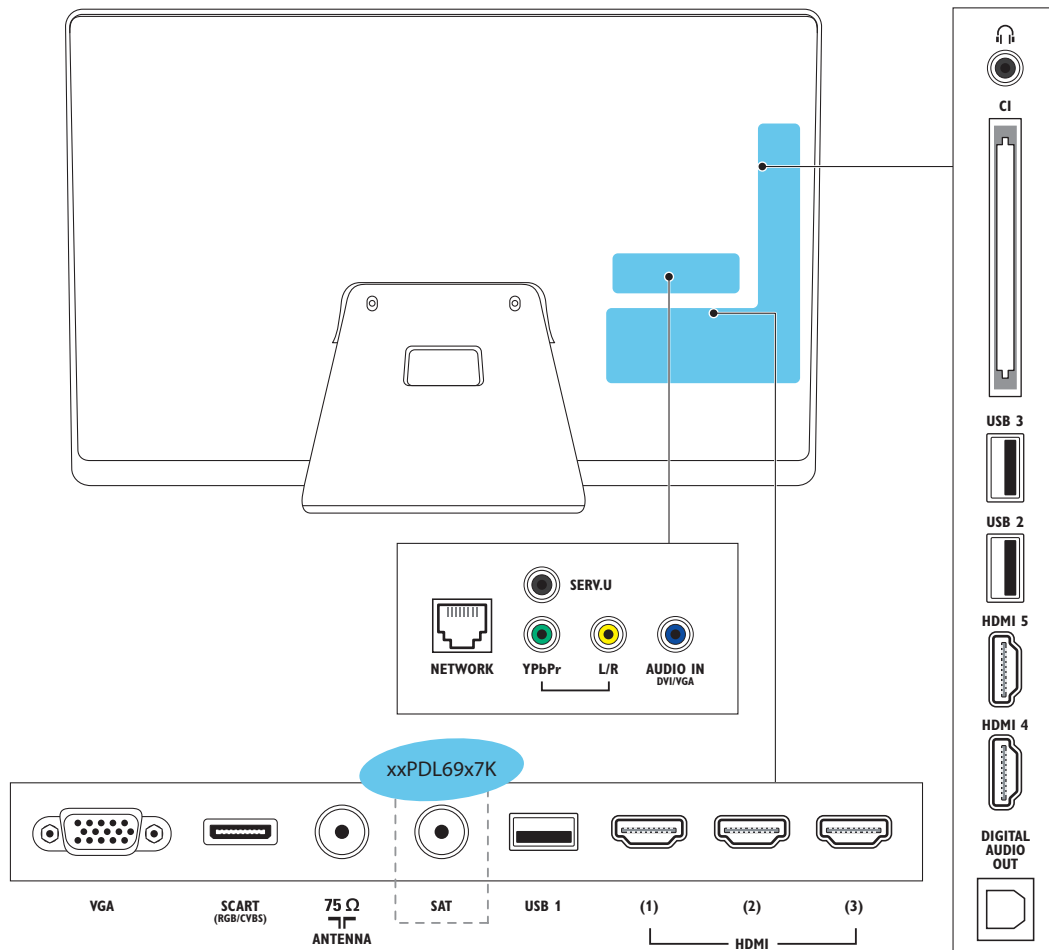


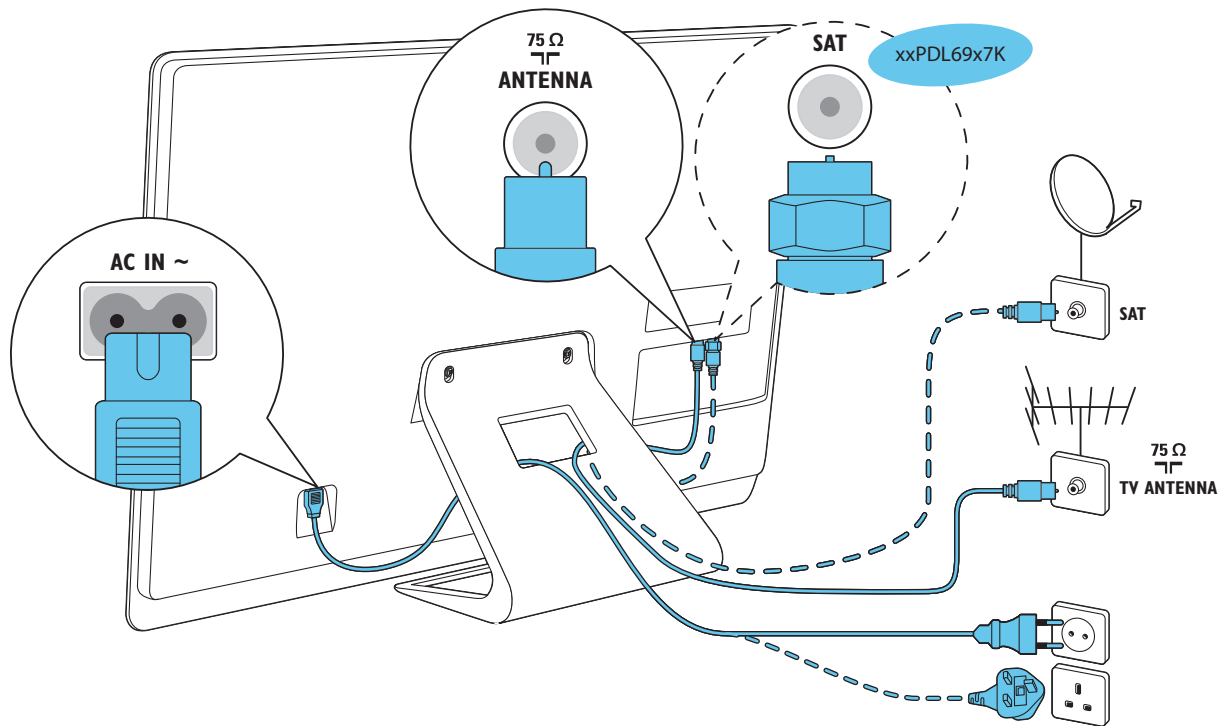
2

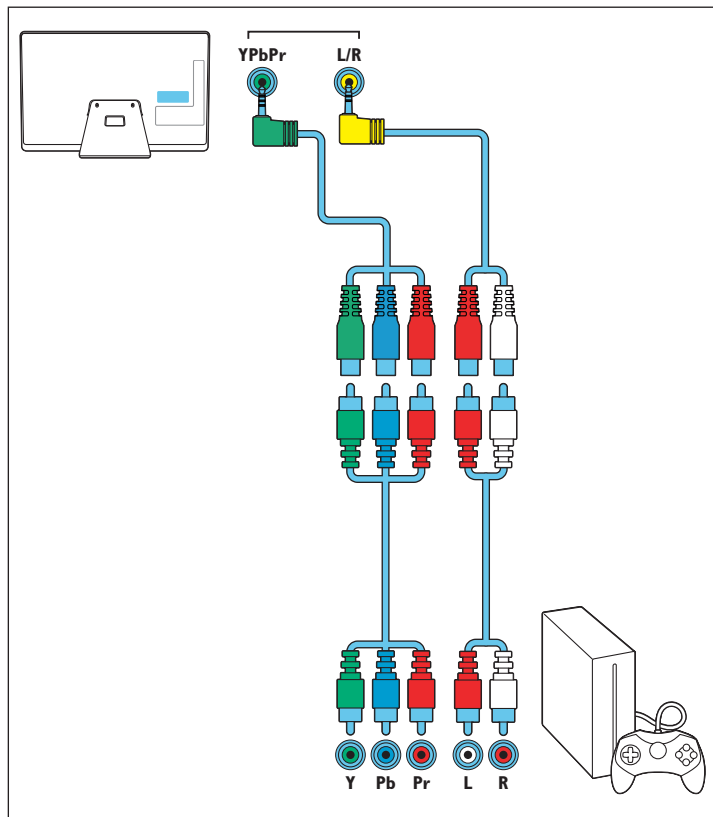
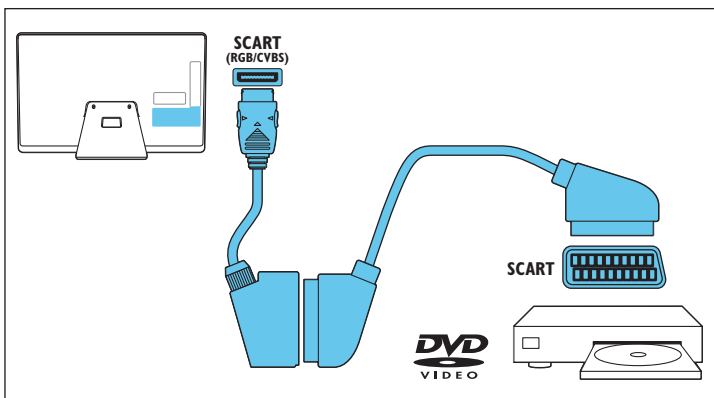
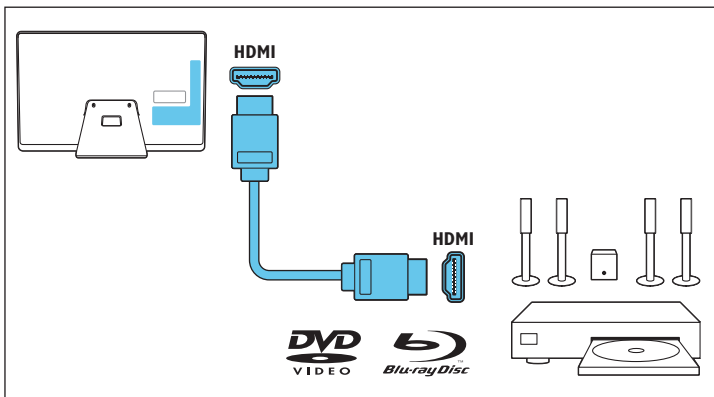


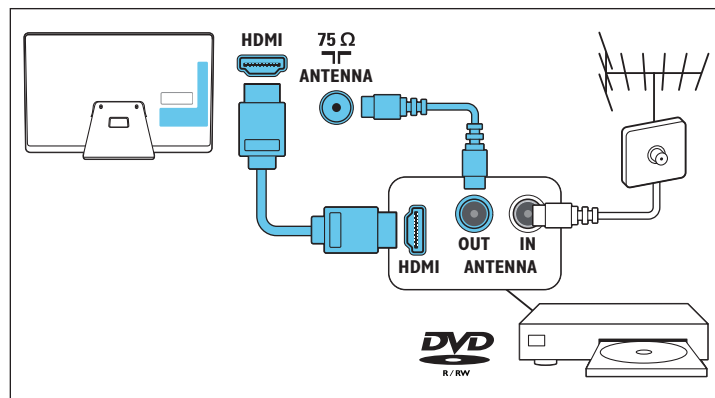
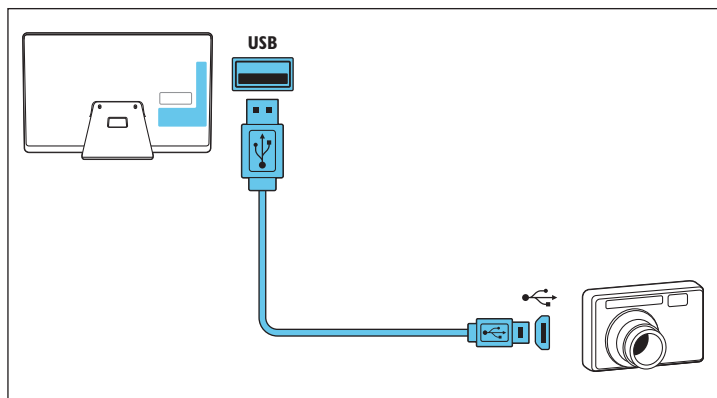
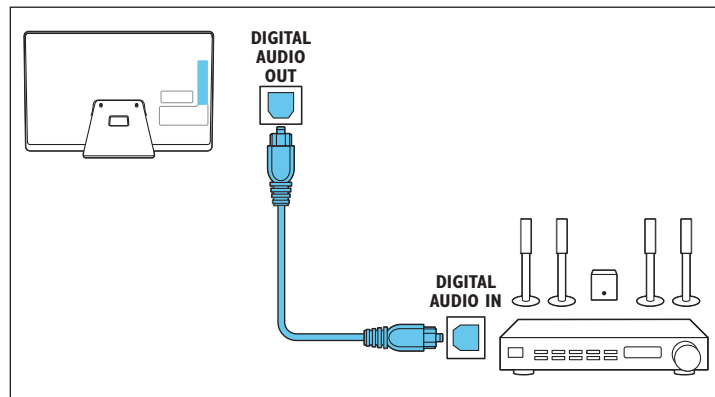
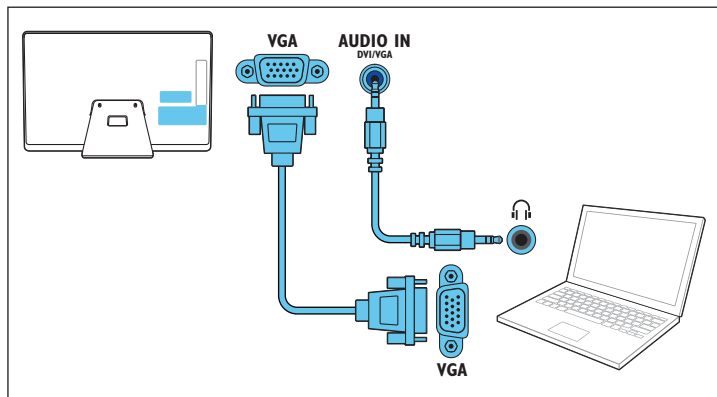
English	Connect
Български	Ŭhendage
Čeština	Připojení
Dansk	Tilslut
Deutsch	Anschließen
Ελληνικά	Σύνδεση
Eesti	Izveidojiet savienojumu
Español	Conexión
Français	Connexion
Gaeilge	Nasc
Hrvatski	Свързване
Italiano	Collegamento
Қазақша	Тіреуішін орнату
Latviešu	Priujungimas
Lietuvių	Жалғай
Magyar	Csatlakoztatás
Nederlands	Aansluiten
Norsk	Koble til
Polski	Podłączanie
Português	Ligar
Română	Conectare
Русский	Подключение
Slovenščina	Namestite stojalo
Slovenský	Prikľučítev
Srpski	Povezivanje
Suomi	Liitännät
Svenska	Ansluta
ภาษาไทย	เชื่อมต่อ
Türkçe	Povezivanje
Українська	Підключення

التوصيل العربية



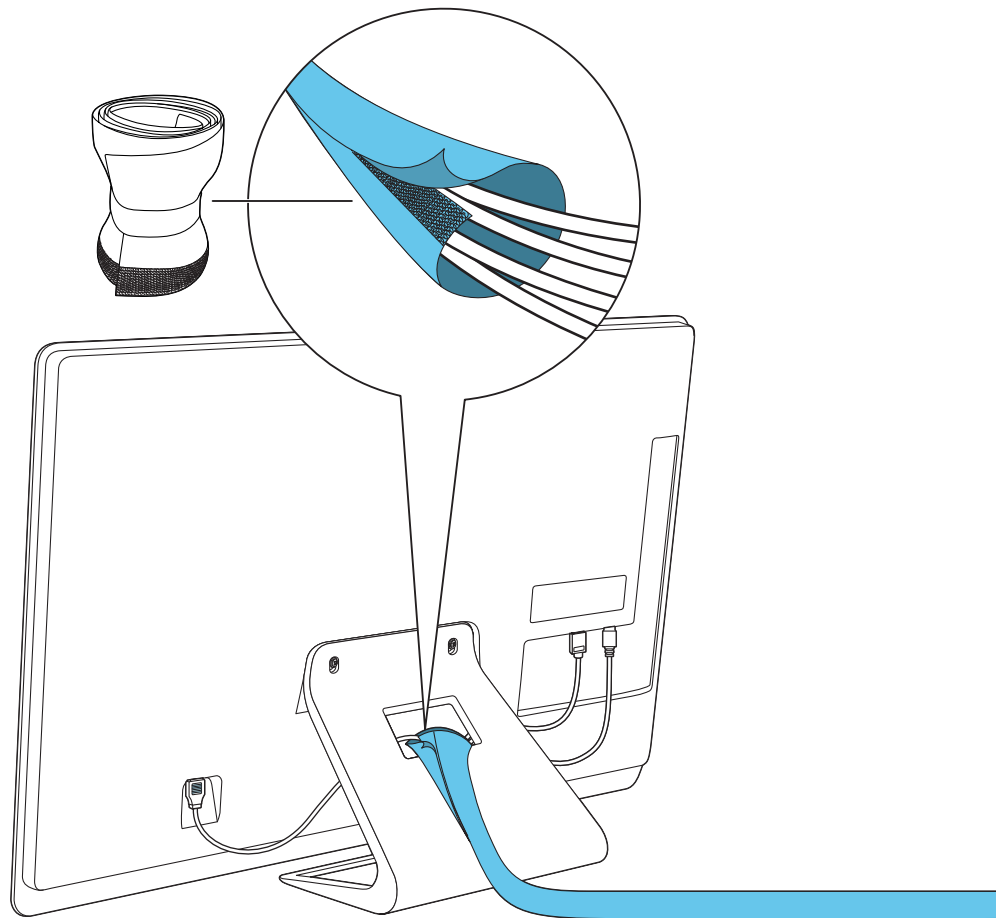






4

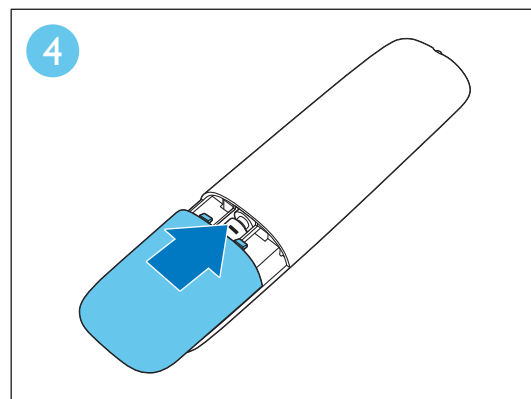
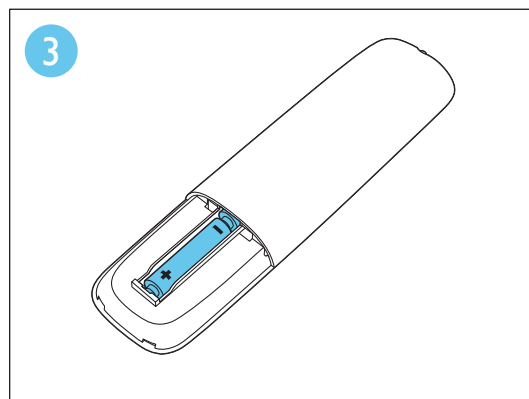
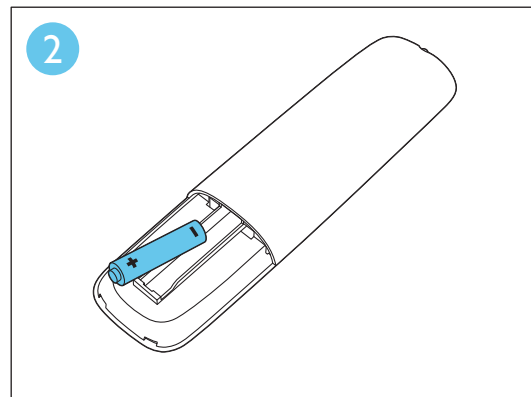
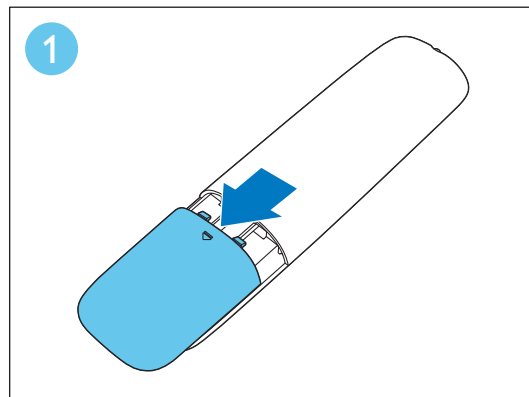
English	Manage cables
Български	Боравене с кабелите
Čeština	Správa kabelů
Dansk	Håndter kabler
Deutsch	Kabel managen
Ελληνικά	Διαχείριση καλωδίων
Eesti	Hallake kaableid
Español	Manejo de los cables
Français	Gestion des câbles
Gaeilge	Bainistigh cáblaí
Hrvatski	Rukovanje kabelima
Italiano	Gestione dei cavi
Қазақша	Кабельдерін реттеу
Latviešu	Pieslēdziet kabelus
Lietuvių	Kabelių jungimas
Magyar	Kábelek elvezetése
Nederlands	Kabels beheren
Norsk	Ordne kablene
Polski	Układanie przewodów
Português	Gerir os cabos
Română	Verificati cablurile
Русский	Установка кабелей
Slovenščina	Napeljite kable
Slovenský	Prikľučítev
Srpski	Upravljanje kablovima
Suomi	Kaapeliin hallinta
Svenska	Hantera kablar
ภาษาไทย	จัดเก็บสายสัญญาณ
Türkçe	Kabloları yönetme
Українська	Поводження з кабелями
	التعامل مع الكابلات العربية



5

English	Insert batteries
Български	Поставяне на батериите
Čeština	Vložte baterie
Dansk	Isæt batterier
Deutsch	Batterien einsetzen
Ελληνικά	Εισαγωγή μπαταριών
Eesti	Sisestage patareid
Español	Insertar pilas
Français	Insertion des piles
Gaeilge	Cuir isteach cadhnaí
Hrvatski	Umetanje baterija
Italiano	Inserimento delle batterie
Қазақша	Батареяларын салу
Latviešu	Ievietojiet baterijas
Lietuvių	Baterijų įdėjimas
Magyar	Elemek behelyezése
Nederlands	Batterijen plaatsen
Norsk	Sett inn batteriene
Polski	Wkładanie baterii
Português	Inserir baterias
Română	Introduceți bateriile
Русский	Установка элементов питания
Slovenščina	Vstavite baterije
Slovenský	Vloženie batérií
Srpski	Ubacite baterije
Suomi	Paristojen asettaminen paikoilleen
Svenska	Hantera kablar
ภาษาไทย	ใส่แบตเตอรี่
Türkçe	Pilleri takma
Українська	Встановлення батарей

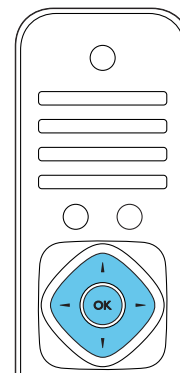
إدخال البطاريات العربية

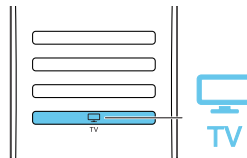
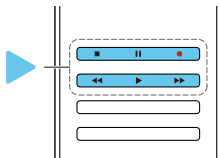


English	Select your language and follow the onscreen instructions
Български	Изберете желания език и следвайте инструкциите на екрана
Čeština	Vyberte jazyk a postupujte dle pokynů na obrazovce
Dansk	Vælg sprog, og følg instruktionerne på skærmen
Deutsch	Wählen Sie Ihre Sprache und folgen Sie den Anweisungen am Bildschirm
Ελληνικά	Επιλέξτε γλώσσα και ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη
Eesti	Valige keel ja järgige ekraanil kuvatavaid juhiseid
Español	Seleccione su idioma y siga las instrucciones en pantalla
Français	Sélectionnez votre langue et suivez les instructions à l'écran
Gaeilge	Roghnaigh do theanga agus lean na treoracha scáileáin.
Hrvatski	Odaberite svoj jezik i slijedite upute na zaslonu
Italiano	Selezionare la lingua e seguire le istruzioni a video
Қазақша	Тілді таңдап, экрандағы нұсқауларды орындаңыз
Latviešu	Atlasiet valodu un ievērojiet ekrānā redzamos norādījumus
Lietuvių	Pasirinkite savo kalbą ir vykdykite instrukcijas ekrane
Magyar	Válassza ki a nyelvet, és kövesse a képernyőn látható utasításokat
Nederlands	Selecteer uw taal en volg de instructies op het scherm

Norsk	Velg språk og følg instruksjonene på skjermen
Polski	Wybierz język i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie
Português	Selecionar o idioma e seguir as instruções no ecrã
Română	Selectați limba și urmați instrucțiunile de pe ecran
Русский	Выберите язык и следуйте инструкциям на экране
Slovenščina	Izberite jezik in sledite navodilom na zaslonu
Slovenský	Vyberte jazyk a postupujte podľa pokynov na obrazovke
Srpski	Izaberite svoj jezik i sledite uputstva na ekranu
Suomi	Valitse kieli ja toimi näyttyöön tulevien ohjeiden mukaan
Svenska	Kontrollera att strömbrytaren är på
ภาษาไทย	เลือกภาษาของคุณและทำตามคำแนะนำบนหน้าจอ
Türkçe	Dili seçin ve ekrandaki talimatları uygulayın
Українська	Виберіть мову і виконуйте екранні вказівки

العربية اختر لغتك و اتبع التعليمات الظاهرة على الشاشة



**EN Play buttons**

Control playback of media files

BG Бутони за пускане

Управление на възпроизвеждането на мултимедийни файлове

CS Tlačítka přehrávání

Ovládání přehrávání souborů médií

DA Afspilningsknapper

Til afspilning af mediefiler

DE Wiedergabetasten

Wiedergabe von Mediendateien steuern

EL Κουμπιά

Αναπαραγωγή αρχείων πολυμέσων

ES Botones de reproducción

Controlar la reproducción de archivos multimedia

ET Esitusnupud

Juhivad meediumifailide taasesitamist

FI Toistopainikkeet

Hallitse mediatiedostoja toistoa

FR Touches de lecture

Contrôler la lecture des fichiers multimédias

GA Cnaipí seanma

Rialaigh athsheinm comhad meán

HR Gumbi za reprodukciju

Upravljanje reprodukcijom medijskih datoteka

HU Lejátszási gombok

Műsorfájlok lejátszását vezérlik

IT Pulsanti di riproduzione

Controllare la riproduzione file multimediali

KK Ойнату түймеси

Медиа файлдардын ойнатылуун бақылау

LT Leidimo mygtukai

Vaizdo ir garso failų atsukimo valdymas

LV Atskaņošanas kontroles

pogas Pārvaldīt multivides failu atskaņošanu

NL Afspieknoppen

Afspelen van mediabestanden bedienen

NO Avspillingsknapper

Kontroller avspilling av mediefiler

PL Przyciski odtwarzania

Kontrola odtwarzania plików multimedialnych

PT Botões de Reprodução

Controlar a reprodução de ficheiros de multimédia

RO Butoane redare

Controlați redarea fișierelor media

RU Кнопки воспроизведения

Управление воспроизведением файлов мультимедиа

SL Gumbi za predvajanje

Za predvajanje predstavnostnih datotek

SK Tlačidlá prehrávania

Ovládanie prehrávania mediálnych súborov

SR Dugmad za reprodukciju

Kontrola reprodukcije medijskih datoteka

SV Uppspelningsknappar

Styr uppspelning av mediefiler

TH ปุ่มเล่น

ควบคุมการเล่นสื่อ

TR Oynatma düğmeleri

Medya dosyalarının oynatılmasını denetler

UK Кнопки відтворення

Керування відтворенням файлів мультимедіа

ازرار التشغيل AR
للتحكم في تشغيل ملفات الوسائط**EN TV**

Switch source to watch TV

BG Телевизор

Превключване на източник за гледане на телевизия

CS Tlačítko TV

Přepnutí na televizní vysílání

DA TV

Skift kilde til tv-visning

DE Fernseher

Auf Fernseh wiedergabe umschalten

EL Τηλεόραση

Αλλαγή πηγής σε παρακολούθηση τηλεόρασης

ES TV

Cambiar fuente para ver TV

ET TV

vahetab vaatamisallikaks teleri

FI TV

Vaihda lähdetä television katsomiseksi

FR TV

Changer de source pour regarder la télévision

GA Teilifís

Athraigh an fhoinse chun féachaint ar an teilifís

HR TV

prebacivanje izvora na gledanje televizijskog programa

HU TV

A forrást TV-nézésre váltja át

IT TV

Cambiare la sorgente per guardare la TV

KK Теледидар

Теледидар көру үшүн дереккөз көсү

LT TV

Šaltinio jungimas, kad būtų galima žiūrėti TV

LV TV

Pārslēgt avotu, lai skatītos TV

NL TV

Bron overschakelen om TV te bekijken

NO TV

Bytt kilde for å se på TV

PL TV

Włącz źródło, aby obejrzeć telewizję

PT TV

Mudar de origem para ver televisão

RO TV

Comutați sursa pentru a vă uita la televizor

RU ТВ

Переключение источника для просмотра телевизора

SL TV

Gledanje televizije

SK TV

Prepnutím zdroja začať sledovať televízne vysielanie

SR TV

Promena izvora radi gledanja TV-a

SV TV

Växla källa till TV

TH ทวี

เปลี่ยนแหล่งข้อมูลเพื่อดูทีวี

TR TV

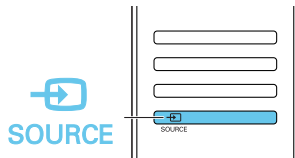
TV izlemeniz için kaynağı değiştirir

UK ТВ

Переключення джерела для перегляду телевізора

التلفزيون AR

لتبديل المصدر إلى مشاهدة التلفزيون



EN **Source**

Access a connected device

BG **Източник**

Достъп до свързано устройство

CS **Zdroj**

Přepnutí na připojené zařízení

DA **Kilde**

Åbn en tilsluttet enhed

DE **Quelle**

Auf ein angeschlossenes Gerät zugreifen

EL **Πηγή**

Πρόσβαση σε συνδεδεμένη συσκευή

ES **Fuente**

Acceder al dispositivo conectado

ET **Source (Allikas)**

pääs ühendatud seadmesse

FI **Lähde**

Käytä yhdistettyä laitetta

FR **Source**

Accéder à un périphérique connecté

GA **Foinse**

Tar ar ghléas nasctha

HR **Izvor**

pristup priključenom uređaju

HU **Forrás**

Kapcsolatba lép egy csatlakoztatott készülékkel

IT **Sorgente**

Accedere ad un dispositivo collegato

KK **Теледидар**

Теледидар көрү үшүн дереккөз көсү

LT **Šaltinis**

Prieiga prie prijungto įrenginio

LV **Avots**

Pieklūt pieslēgtajai iekārtai

NL **Bron**

Overschakelen naar aangesloten apparaat

NO **Kilde**

Åpne en tilkoblet enhet

PL **Źródło**

Dostęp do podłączonego urządzenia

PT **Origem**

Aceder a um dispositivo ligado

RO **Sursă**

Accesată dispozitivul conectat

RU **Источник**

Доступ к подключаемому устройству

SL **Vir**

Preklop na priključeno napravo

SK **Zdroj**

Pristup k pripojenému zariadeniu

SR **Izvor**

Pristup povezanom uređaju

SV **Källa**

Få åtkomst till en ansluten enhet

TH **แหล่ง**

แหล่งอุปกรณ์ที่เชื่อมต่อ

TR **Kaynak**

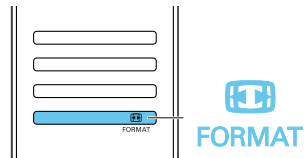
Bağlı cihazlara erişim sağlar

UK **Джерело**

Доступ до підключених пристроїв

المصدر AR

للوصول إلى جهاز متصل



EN **Format**

Change picture format

BG **Формат**

Промяна на формата на картината

CS **Formát**

Změna formátu obrazu

DA **Format**

Skift billedformat

DE **Format**

Bildformat ändern

EL **Μορφή**

Αλλαγή μορφής εικόνας

ES **Formato**

Cambiar el formato de imagen

ET **Format (Vorming)**

Muudab pildi vormingut

FI **Muoto**

Vaihda kuvamuotoa

FR **Format**

Changer de format d'image

GA **Formáid**

Athraigh formáid an phictiúir

HR **Oblik**

Promjena oblika slike

HU **Formátum**

Megváltoztatja a képformátumot

IT **Formato**

Cambiare il formato dell'immagine

KK **Формат**

Суреттің форматын өзгерту

LT **Formatas**

Vaizdo formato pakeitimasis

LV **Formāts**

Mainīt attēla formātu

NL **Formaat**

Endre bildeformat

NO **Format**

Åpne en tilkoblet enhet

PL **Format**

Zmiana formatu obrazu

PT **Formato**

Alterar formato do filme

RO **Format**

Modificăți formatul imaginii

RU **Формат**

Изменение формата изображения

SL **Format**

Spreminjanje formata slike

SK **Formát**

Zmena formátu obrazu

SR **Format**

Promena formata slike

SV **Format**

Ändra bildformat

TH **รูปแบบ**

เปลี่ยนรูปแบบไฟล์ภาพ

TR **Bicim**

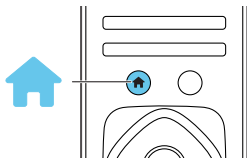
Resim biçimini değiştirmek

UK **Формат**

Зміна формату зображення

التنسيق AR

لتغيير تنسيق الصورة

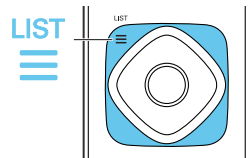


EN	Home Access the Home menu
BG	Начало Достъп до меню Начало
CS	Doma Přechod do nabídky Doma
DA	Hjem Åbn menuen Hjem
DE	Start Das Startmenü öffnen
EL	Αρχική σελίδα Πρόσβαση στο μενού της Αρχικής σελίδας
ES	Casa Acceder al menú Casa
ET	Kodu Pääs kodulemenüüsse
FI	Koti Vaihda kuvamuotoa
FR	Accueil Avaa Koti-valikko
GA	Baile Tar ar an roghchlár Baile

HR	Početni izbornik Pristup početnom izborniku
HU	Otthon Megjeleníti az Otthon menüt
IT	Home Accedere al menu Home
KK	Бастапкы Бастапкы мәзірге кып
LT	Pradžia Prieiga prie pradžios meniu
LV	Sākums Piekļūt sākuma izvēlei
NL	Startpagina Het menu Start openen
NO	Hjem Åpne Hjem-menyen
PL	Menu główne Dostęp do menu głównego
PT	Casa Aceder ao menu Casa

RO	Acasă Accesați meniul Acasă
RU	Главное меню Переход к основному меню
SL	Začetni meni Preklop na začetni meni
SK	Domov Prístup k ponuke Domov
SR	Početak Pristup početnom meniju
SV	Hemma Visa menyen Hemma
TH	หน้าแรก เข้าเมนูหน้าแรก
TR	Anasayfa Ana menüye erişim sağlar
UK	Головне меню Перехід до основного меню

القائمة الرئيسية AR
للوصول إلى القائمة الرئيسية



EN	List Access the TV channel list
BG	Списък Достъп до списъка с телевизионни канали
CS	Seznam Přechod na seznam televizních stanic
DA	Liste Åbn tv-kanallisten
DE	Liste Auf die Senderliste zugreifen
EL	Λίστα Πρόσβαση στη λίστα τηλεοπτικών καναλιών
ES	Lista Acceder a la lista de canales de TV
ET	List (Loend) Pääs telekanalite loendis
FI	Luettelo Avaa television kanaval- uettelo
FR	List Accéder à la liste des chaînes de télévision
GA	Liosta Tar ar liosta na gcainéal teilifíse

HR	Popis Pristup popisu televizijskih programa
HU	Lista Megjeleníti a TV-csatornák listáját
IT	Elenco Accedere all'elenco dei canali TV
KK	Тизим Теледидар арнасы тизіміне кыру
LT	Sąrašas Prieiga prie TV kanalų sąrašo
LV	Saraksts Piekļūt TV kanālu sarakstam
NL	Lijst Lijst met TV-zenders openen
NO	List Åpne listen over-TV- kanaler
PL	Lista Dostęp do listy kanałów TV
PT	Lista Aceder à lista de canais do televisor

RO	Listă Accesați lista cu canalele TV
RU	Список Переход к списку каналов
SL	Seznam Odpre seznam TV- kanalov
SK	Zoznam Prístup k zoznamu TV kanálov
SR	Lista Pristup listi TV kanala
SV	Lista Visa listan över-TV-kanaler
TH	รายการ เข้าดูรายการช่องทีวี
TR	Liste TV kanalları listesine erişim sağlar
UK	Список Перехід до списку каналів

القائمة AR
للوصول إلى قائمة القنوات
التلفزيونية



EN	Options	GA	Roghanna	RO	Opțiuni	EN	Navigation	GA	Nascleanúint	PT	Navegação
	Access currently available options		Tar ar na roghanna atá ar fáil faoi láthair		Accesați opțiunile disponibile în momentul respectiv		Navigate through menus and select items		Déan nascleanúint trí na roghchláir agus roghnaigh mír(eanna)		Navegar nos menus e itens seleccionados
BG	Опции	HR	Mogućnosti	RU	Параметры	BG	Навигиране	HR	Mogućnosti	RO	Navigate
	Достъп до наличните в момента опции		pristup trenutno dostupnim mogućnostima		Переход к доступным параметрам		Навигация през менюта и избор на позиции		pristup trenutno dostupnim mogućnostima		Navigați prin meniuri și selectați elemente
CS	Možnosti	HU	Lehetőségek	SL	Možnosti	CS	Ovládání	HU	Navigáció	RU	Навигация
	Zobrazení aktuálně dostupných možností		Megjeleníti az éppen elérhető lehetőségeket		Nastavitev možnosti, ki so na voljo		Procházení nabídek a volba položek		Lehetővé teszi a navigálást és elemek kiválasztását a menükben		Навигация по меню и выбор установок
DA	Indstillinger	IT	Opzioni	SK	Možnosti	DA	Navigation	IT	Navigazione	SL	Krmarjenje
	Åbn de aktuelt tilgængelige indstillinger		Accedere alle opzioni attualmente disponibili		Prístup k aktuálne dostupným možnostiam		Naviger i menuer; og vælg elementer		Spostarsi tra i menu e selezionare le voci		Premikanje po menijih in izbiranje možnosti
DE	Optionen	KK	Опциялар	SR	Opcije	DE	Navigation	KK	Опциялар	SK	Navigačné tlačidlo
	Auf aktuell verfügbare Optionen zugreifen		Ағымдағы қол жетімді опцияларға кіру		Pristup trenutno dostupnim opcijama		Durch Menüs navigieren und Menüpunkte auswählen		Ағымдағы қол жетімді опцияларға кіру		Pohyb v ponukách alebo uskutočnenie výberu
EL	Επιλογές	LT	Parinktys	SV	Alternativ	EL	Πλοήγηση	LT	Naršymas	SR	Navigacija
	Πρόσβαση στις τρέχουσες διαθέσιμες επιλογές		Prieiga prie šiuo metu pasiekiamų parinkčių		Visa tillgängliga alternativ		Πλοήγηση στα μενού και επιλογή στοιχείων		Meniu naršymas ir programų pasirinkimas		Kretanje kroz menije i izbor stavki
ES	Opciones	LV	Opcijas	TH	ตัวเลือก	ES	Navegación	LV	Navigācija	SV	Navigering
	Ajustar configuración del televisor		Piekļūt pieejamajām opcijām		เข้าใช้ตัวเลือกที่มีในปัจจุบัน		Navegar por los menús y seleccionar opciones		Pārvietoties starp izvēlnēm un atlasīt objektus		Navigera i menyer och gör val
ET	Options (Valikud)	NL	Opties	TR	Seçenekler	ET	Navigeerimine	NL	Navigatie	TH	สำรวจ
	Pääs saadaolevate valikute juurde		Momenteel beschikbare opties openen		Ö an kullanılan seçeneklere erişim sağlar		Navigeerige menüüdes ja valige üksusi		Navigeren in menu's en items selecteren		เลื่อนดูเมนูและเลือกรายการ
FI	Asetukset	NO	Alternativer	UK	Параметри	FI	Siirtyminen	NO	Navigering	TR	Gezinme
	Acceder a las opciones disponibles		Åpne tilgjengelige alternativer		Перехід до доступних параметрів		Liiku valikoissa ja valitse kohteita		Naviger gjennom menyer og velg elementer		Menülerde gezinmenizi ve öğeleri seçmenizi sağlar
FR	Options	PL	Opcje	AR	الخيارات	FR	Navigation	PL	Nawigacja	UK	Навігація
	Accéder aux options disponibles		Dostęp do obecnie dostępnych opcji		للوصول إلى الخيارات المتاحة حالياً		Naviguer dans les menus et sélectionner des éléments		Nawigacja w menu i wybór elementów		Навігація по меню та вибір установок
		PT	Opções								التنقل
			Aceder às opções disponíveis actualmente								التنقل في القوائم واختيار العناصر



www.philips.com/support

English	For sustainability, the user manual is not printed and available in your product as onscreen help. A printable user manual as well as product updates is available from www.philips.com/support	Ελληνικά	Για λόγους βιωσιμότητας, το εγχειρίδιο χρήστη δεν έχει τυπωθεί και παρέχεται στο προϊόν σας ως βοήθεια επί της οθόνης. Στον ιστότοπο www.philips.com/support μπορείτε να εκτυπώσετε το εγχειρίδιο χρήστη καθώς και να βρείτε ενημερώσεις για το προϊόν.	Hrvatski	Radi održivosti, korisnički se priručnik ne isporučuje u tiskanom obliku, nego je dostupan na vašem proizvodu u obliku pomoći na ekranu. Verzija priručnika za ispis kao i ažuriranja za proizvod dostupni su na www.philips.com/support .	Magyar	A fenntarthatóság érdekében a felhasználói kézikönyv nem nyomtatott formában, hanem a képernyőn megjelenő súgóként érhető el. A kinyomatható felhasználói kézikönyv és a termékfrissítések a www.philips.com/support webhelyen érhetők el.
Български	За по-лесна поддръжка ръководството за потребителя не е отпечатано и може да се намери в продукта под формата на екранна помощ. Подходящо за печат ръководство за потребителя, както и актуализации за продуктите, са налични на адрес www.philips.com/support .	Eesti	Säästvuse nimel ei trükiti kasutusjuhendit välja ja see on saadaval tootes ekraanisikrina. Nii väljatrukutat kasutusjuhend kui ka tootevärskendused on saadaval aadressil www.philips.com/support .	Italiano	Per la sostenibilità ambientale, il manuale per l'utente non è stato stampato ed è disponibile come guida su schermo fornita con il prodotto. La versione stampabile del manuale per l'utente e gli aggiornamenti per il prodotto sono disponibili all'indirizzo www.philips.com/support .	Nederlands	Uit milieu-overwegingen is de gebruikershandleiding niet in gedrukte vorm beschikbaar; maar als help op het scherm. U kunt zowel een zelf af te drukken handleiding als productupdates downloaden op www.philips.com/support .
Čeština	Z důvodů snahy o zachování trvalé udržitelného rozvoje, není uživatelská příručka vytisknuta, ale je dostupná jako elektronická návodů v televizoru. Pro tisk vhodnou verzi uživatelské příručky najdete na stránkách www.philips.com/support .	Español	Por motivos de sostenibilidad, el manual de usuario no está en formato impreso, aunque puede verlo en formato de ayuda en pantalla en el propio producto. En www.philips.com/support , puede acceder a un manual de usuario en formato preparado para impresión y también a actualizaciones del producto.	Қазақша	Тұрақтылық мақсатымен пайдаланушы нұсқаулығы басып шығарылмаған және оны экрандағы анықтамадан алуға болады. Басып шығарылатын пайдаланушы нұсқаулығы мен бұйымның жаңартуларын www.philips.com/support веб-сайтынан алуға болады.	Norsk	Av bærekraftshensyn leveres brukerhåndboken som hjelp på skjermen og ikke i trykt form. På www.philips.com/support finner du en brukerhåndbok du kan skrive ut, samt produktoppdateringer.
Dansk	Af hensyn til bæredygtighed er denne manual ikke trykt på papir men tilgængelig i dit produkt som skærmbjælp. En printbar brugervejledning samt produktopdateringer er tilgængelige på www.philips.com/support .	Français	Dans un souci de durabilité, le manuel d'utilisation n'est pas imprimé. Il est disponible dans votre produit sous forme d'aide à l'écran. Un manuel d'utilisation imprimable et des mises à jour pour votre produit sont disponibles à la page www.philips.com/support .	Latviešu	Lai nodrošinātu ērtāku uzliedšanu, lietotāja rokasgrāmata netiek drukāta, bet ir pieejama produktā kā palīdzība elektroniskā formātā. Izdrukājama lietotāja rokasgrāmata un produktu atjauninājumi ir pieejami vietnē www.philips.com/support .	Polski	W trosce o środowisko niniejszy podręcznik użytkownika nie został wydrukowany, ale jest dostępny w poszczególnych produktach jako pomoc wyświetlana na ekranie. Podręcznika użytkownika do wydrukowania, jak również aktualizacje informacji o produktach są dostępne pod adresem www.philips.com/support .
Deutsch	Aus Nachhaltigkeitsgründen wird die Bedienungsanleitung nicht gedruckt und ist in Ihrem Produkt als Bildschirmhilfe verfügbar. Eine druckbare Bedienungsanleitung sowie Produktupdates finden Sie unter www.philips.com/support .	Gaeilge	Ar mhaith le hinbhuanaitheacht, ní bhfaighfear lámhleabhar an úsáideora i bhfoirm chlóite ach mar chabhair scáileán. Gheofar lámhleabhar úsáideora inchlóite mar aon le nuashonruithe táirge ó www.philips.com/support	Lietuvių	Laikydamiės tvarumo principo pateikiame nespausdintinį kiekvieno gaminio naudotojo vadovą, kuris pateikiamas kaip ekrano žinynas. Spausdintinį naudotojo vadovą ir gaminio naujinių rasite svetainėje www.philips.com/support .	Português	Por motivos de sustentabilidade, o manual de utilizador não está disponível na versão impressa, mas sim como ajuda no ecrã. Um manual de utilizador imprimível, bem como atualizações do produto, encontra-se disponível a partir do site www.philips.com/support .

Română Pentru protejarea mediului înconjurător, manualul de utilizare nu a fost tipărit și este disponibil în produsul dumneavoastră ca și asistență pe ecran. Un manual de utilizare care poate fi tipărit cât și actualizări ale produsului sunt disponibile la www.philips.com/support.

Русский Для охраны окружающей среды руководство пользователя не напечатано, а включено в продукт в виде интерактивной справки. Руководство пользователя для печати, а также обновления для продукта см. по адресу www.philips.com/support.

Slovenščina Uporabniški priročnik iz trajnostnih razlogov ni v tiskani obliki in je na voljo v vašem izdelku kot zaslonska pomoč. Uporabniški priročnik v obliki, ki jo lahko natisnete, in posodobitve za izdelek so na voljo na spletni strani www.philips.com/support.

Slovenský Uporabniški priročnik iz trajnostnih razlogov ni v tiskani obliki in je na voljo v vašem izdelku kot zaslonska pomoč. Uporabniški priročnik v obliki, ki jo lahko natisnete, in posodobitve za izdelek so na voljo na spletni strani www.philips.com/support.

Srpski Radi očuvanja životne sredine, korisničko uputstvo nije odštampano, i uz proizvod koji posedujete dostupno je u vidu pomoći na ekranu. Korisničko uputstvo koje se može odštampati i ažuriranja za proizvod dostupni su na adresi www.philips.com/support.

Suomi Ympäristön suojelemiseksi käyttöopasta ei paineta, vaan se on käytettävissä tuotteesta näyttöohjeena. Painettu käyttöopas ja ajankohtaisia tietoja tuotteesta on saatavilla osoitteesta www.philips.com/support.

Svenska Användarhandboken finns av miljöhänsyn inte tryckt på papper, utan finns istället tillgänglig i din produkt som en skärmhjälp. En utskrivbar användarhandbok och produktuppdateringar finns på www.philips.com/support.

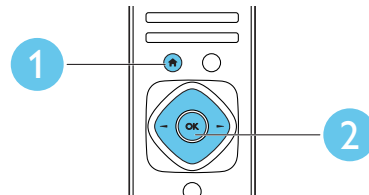
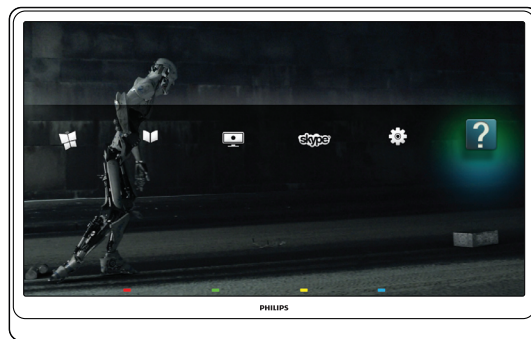
ภาษาไทย เพื่อการอนุรักษ์สิ่งแวดล้อม คู่มือผู้ใช้จะไม่ได้รับการตีพิมพ์ แต่จะมีอยู่ในเว็บไซต์บนหน้าจอผลิตภัณฑ์ของคุณ คุณสามารถดูคู่มือผู้ใช้ที่สามารถพิมพ์ออกมาได้และข้อมูลการอัปเดตผลิตภัณฑ์ใน www.philips.com/support

Türkçe Sürdürülebilirlik sağlanması amacıyla bu kullanıcı kılavuzu basılmamış ve ürününüzde ekran yardımı olarak sağlanmıştır. Yazdırılabilir kullanıcı kılavuzu için www.philips.com/support adresini ziyaret edin.

Українська З метою збереження навколишньої середовищі посібник користувача відсутній у друкованому вигляді та введений у вигляді екранної довідки. Придатний для друку посібник користувача, а також оновлення для виробу, можна знайти за адресою www.philips.com/support.

وللحفاظ على الاستدامة البيئية، لم تتم طباعة دليل المستخدم وهو متاح في المنتج الخاص بك على الشاشة. ويمكنك أيضا الحصول على إصدار قابل للطباعة من دليل المستخدم وعلى تحديثات للمنتج من على www.philips.com/support

العربية





All registered and unregistered trademarks are the property of their respective owners.

Specifications are subject to change without notice.

Philips and the Philips' shield emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips Electronics N.V. and are used under license from Koninklijke Philips Electronics N.V.

2012 © TP Vision Netherlands B.V. All rights reserved.

www.philips.com

